TOÀ ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN MƯỜNG LA** **TỈNH SƠN LA**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 29/2018/HSST
Ngày 12/3/2018

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN MƯỜNG LA, TỈNH SƠN LA

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ toạ phiên toà: Ông Quàng Văn Thủy.

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Vũ Văn Suấn và ông Nguyễn Văn Tuấn.

- Thư ký ghi biên bản phiên toà: Bà Lê Thị Thu Hà - Thư ký Tòa án nhân dân huyện Mường La, tỉnh Sơn La.

***- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Mường La tham gia phiên tòa*:** Ông Nguyễn Thế Hùng - Kiểm sát viên.

Ngày 12 tháng 3 năm 2018, tại trụ sở Toà án nhân dân huyện Mường La, tỉnh Sơn La xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 29/2018/TLST-HS ngày 30 tháng 01 năm 2018, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 32/2018/Q ĐXXST-HS ngày 27 tháng 02 năm 2018 đối với bị cáo.

Họ và tên: **Sùng A Ch**, sinh ngày 31/12/1989, tại Ch L, M L, Sơn La; Nơi ĐKHKTT và chỗ ở hiện nay: Bản Đ, xã Ch L, huyện M L, tỉnh Sơn La; Nghề nghiệp: Không; Trình độ văn hoá: Không; Dân tộc: Mông; Giới tính: Nam; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; Đảng, đoàn thể: Không; Con ông Sùng A C, (đã chết) và con bà Vừ Thị M, sinh năm 1962, có vợ là Vừ Thị L, sinh năm 1990 và có 04 con, lớn nhất sinh năm 2008, nhỏ nhất sinh năm 2016; Tiền án, tiền sự: Không; Bị cáo bị bắt tạm giam từ ngày 03 tháng 11 năm 2017, bị cáo có mặt tại phiên toà.

Người bào chữa cho bị cáo: Ông Lường Duy Tuyên, Trợ giúp viên pháp lý, Trung tâm trợ giúp pháp lý tỉnh Sơn La, vắng mặt có lý do, đã gửi bài luận cứ bào chữa và bị cáo nhất trí.

Người phiên dịch: Ông Thào A Thình - Cán bộ Chi cục Thi hành án dân sự huyện Mường La, có mặt.

Người làm chứng: Lò Văn Tính, sinh năm 1989, cư trú tại bản Nà Lếch 1 xã Chiềng Lao, huyện Mường La, tỉnh Sơn La, vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Tại Bản cáo trạng số 117/KSĐT-MT ngày 29/01/2018 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Mường La truy tố bị cáo Sùng A Chá về tội " Mua bán trái phép chất ma tuý", theo khoản 1 Điều 194 Bộ luật hình sự.

Vào hồi 13 giờ 30 phút ngày 03/11/2017 tổ công tác Công an huyện Mường La phát hiện bắt quả tang Sùng A Chá đang có hành vi bán trái phép 01 gói chất ma túy với số tiền 100.000 đồng cho Lò Văn Tính tại đường bản Đán Én, xã Chiềng Lao, huyện Mường La.

Vật chứng thu giữ gồm: 01 gói nilon màu hồng bên trong đựng chất bột màu trắng; 02 tờ tiền Ngân hàng nhà nước Việt Nam đều có mệnh giá 50.000 đồng.

Ngày 06/11/2017 Công an huyện Mường La tiến hành cân tịnh chất bột trong gói nilon thu giữ của Sùng A Chá có trọng lượng 0,06 gam, ký hiệu CT.

Ngày 06/11/2017 Công an huyện Mường La đã ra quyết định trưng cầu giám định chất ma túy đối với mẫu ký hiệu CT.

Ngày 08/11/2017 Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Sơn La có bản kết luận giám định số 1002/KLMT, kết luận: Mẫu vật gửi giám định ký hiệu CT là chất ma túy, loại chất hêrôin.

Quá trình điều tra và tại phiên toà, Sùng A Chá khai nhận: Khoảng 15 giờ 15 phút ngày 03/11/2017 Sùng A Chá đi làm nương cách nhà khoảng 1km, khi Chá đang đi trên đường ở bản Đán Én, xã Chiềng Lao, huyện Mường La thì gặp Lò Văn Tính, Tính hỏi Chá: " Ở bản có ai có thuốc bán không, có thì mua một ít", Chá trả lời: " Bản thì không ai có, tôi hôm qua vừa mua một ít, nếu dùng thì tôi bán cho". Lò Văn Tính đưa cho Sùng A Chá 100.000 đồng, Chá nhận tiền cất vào túi áo đang mặc rồi lấy 01 gói hêrôin được gói bằng nilon màu hồng đưa cho Tính, khi Tính vừa nhận gói hêrôin thì bị tổ công tác Công an huyện Mường La phát hiện bắt quả tang.

Về nguồn gốc hêrôin Sùng A Chá khai chiều ngày 02/11/2017 Sùng A Chá mua của một người đàn ông dân tộc Thái không biết tên, địa chỉ tại khu vực bản Phiêng Phả, xã Chiềng Lao, huyện Mường La với số tiền 150.000 đồng. Sau đó Sùng A Chá đem về nhà sử dụng một nửa, còn một nửa bán cho Lò Văn Tính vào ngày 03/11/2017 thì bị bắt.

Tại phiên toà, đại diện Viện kiểm sát giữ quyền công tố tại phiên tòa vẫn giữ nguyên quan điểm truy tố bị cáo Sùng A Chá đủ yếu tố cấu thành tội " Mua bán trái phép chất ma túy".

Đề nghị Hội đồng xét xử: Tuyên bố bị cáo Sùng A Chá phạm tội " Mua bán trái phép chất ma tuý". Áp dụng khoản 1 Điều 194; điểm p khoản 1 Điều 46;

Bộ luật hình sự năm 1999: Xử phạt Sùng A Chá từ 24 đến 30 tháng tù giam; Không áp dụng hình phạt bổ sung - phạt tiền đối với bị cáo do bị cáo không có tài sản.

Đối với vật chứng của vụ án: Áp dụng điểm b, c khoản 1 Điều 41 Bộ luật hình sự; điểm a, b khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự 2015: Tịch thu tiêu hủy 01 phong bì Công an huyện Mường La đã được niêm phong dán kín (trong chứa 01 vỏ phong bì cũ, giấy gói cũ); Tịch thu sung quỹ Nhà nước 02 tờ tiền polyme mệnh giá 50.000 đồng có số seri lần lượt là MT09579087 và LF14204365. Đề nghị buộc bị cáo phải chịu tiền án phí theo quy định của pháp luật.

Trong quá trình điều tra và tại phiên tòa Kiểm sát viên giữ nguyên quyết định truy tố, bị cáo nhất trí với quyết định truy tố của Viện kiểm sát.

Tại phiên tòa người bào chữa cho bị cáo khẳng định bị cáo bị khởi tố, truy tố, xét xử về tội Mua bán trái phép chất ma túy là đúng người, đúng tội, đúng pháp luật. Song đề nghị Hội đồng xét xử xem xét cho bị cáo được hưởng chính sách khoan hồng của Đảng, pháp luật Nhà nước và một số tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự theo quy định tại điểm p khoản 1 Điều 46 BLHS. Vì bị cáo là người dân tộc sống ở vùng điều kiện kinh tế xã hội đặc biệt khó khăn, và sau khi phạm tội bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, tích cực sửa chữa lỗi lầm. Đề nghị không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo, vì bị cáo có hoàn cảnh kinh tế khó khăn, thu nhập không ổn định, tài sản không có giá trị lớn.

Lời nói sau cùng của bị cáo xin được giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA TOÀ ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:

Tại phiên tòa bị cáo Sùng A Chá thừa nhận: Ngày 03/11/2017 Sùng A Chá đã có hành vi bán trái phép 0,06 gam hêrôin cho Lò Văn Tính, với số tiền 100.000 đồng tại khu vực bản Đán Én, xã Chiềng Lao, huyện Mường La thì bị Công an huyện Mường La bắt quả tang.

Xét lời khai nhận tội của bị cáo tại phiên tòa hoàn toàn phù hợp với lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra, phù hợp với kết quả điều tra được chứng minh như sau: Biên bản bắt người phạm tội quả tang, vật chứng thu giữ, thông báo kết quả giám định vật chứng của vụ án, lời khai của người làm chứng.

Như vậy có đủ cơ sở kết luận: Bị cáo Sùng A Chá đã thực hiện hành vi Mua bán trái phép chất ma túy, hành vi của bị cáo đã phạm vào tội " Mua bán trái phép chất ma tuý" được quy định tại Điều 194 Bộ luật hình sự năm 1999.

Khoản 1 Điều 194 quy định:

" 1. Người nào tàng trữ, vận chuyển, mua bán trái phép hoặc chiếm đoạt chất ma túy, thì bị phạt tù từ hai năm đến bảy năm".

Bị cáo là người có đầy đủ năng lực trách nhiệm hình sự, nhận thức được hành vi của mình làm là nguy hiểm cho xã hội và bản thân, nhưng do nghiện chất ma túy và hám lời bất chính nên bị cáo đã thực hiện tội phạm. Hành vi thực hiện tội phạm của bị cáo là thuộc trường hợp nghiêm trọng, ảnh hưởng xấu đến tình hình an ninh trật tự và an toàn xã hội ở địa phương. Song khi lượng hình Toà cần xem xét chấp nhận đề nghị của người bào chữa cho bị cáo, áp dụng một tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo, theo điểm p khoản 1 điều 46 Bộ luật hình sự, vì sau khi phạm tội bị cáo đã thành khẩn khai báo. Do vậy Tòa cần xem xét cân nhắc xử phạt bị cáo mức hình phạt phù hợp, tương xứng với tính chất, mức độ hành vi thực hiện tội phạm của bị cáo. Việc cách ly bị cáo một thời gian là cần thiết, có như vậy mới có thể đảm bảo được điều kiện và thời gian để bị cáo cải tạo, giáo dục trở thành người tốt có ích cho xã hội và gia đình, đồng thời nhằm răn đe phòng ngừa giáo dục chung.

Về hình phạt bổ sung: Khoản 5 Điều 194 quy định *"Người phạm tội còn có thể bị phạt tiền từ năm triệu đồng đến năm trăm triệu đồng, tịch thu một phần hoặc toàn bộ tài sản, cấm đảm nhiệm chức vụ, cấm hành nghề hoặc làm công việc nhất định từ một năm đến năm năm…"*. Xét điều kiện, hoàn cảnh của bị cáo, bị cáo nghiện chất ma túy, có hoàn cảnh khó khăn về kinh tế, thu nhập không ổn định, tài sản không có gì giá trị lớn, bị cáo không có khả năng thi hành, Toà cần xem xét chấp nhận đề nghị của người bào chữa cho bị cáo, không áp dụng đối với bị cáo.

Về vật chứng của vụ án:

01 phong bì Công an huyện Mường La đã được niêm phong dán kín (trong chứa 01 vỏ phong bì cũ, giấy gói cũ). Là của bị cáo dùng thực hiện tội phạm, không có giá trị sử dụng, cần tịch thu tiêu hủy.

02 tờ tiền polyme mệnh giá 50.000 đồng có số seri lần lượt là MT09579087 và LF14204365. Là tiền bị cáo do phạm tội mà có, cần tịch thu sung quỹ Nhà nước.

Về án phí: Bị cáo phải chịu tiền án phí hình sự sơ thẩm theo quy định chung của pháp luật.

Xét về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an huyện Mường La; Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Mường La; Kiểm sát viên, Người bào chữa cho bị cáo trong quá trình điều tra, truy tố, xét xử đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan

tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng, người bào chữa cho bị cáo đã thực hiện đều hợp pháp.

Do vậy bị cáo sẽ phải chịu trách nhiệm trước pháp luật về hành vi của mình.

Vì các lẽ trên.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Tuyên bố: bị cáo Sùng A Chá, phạm tội " Mua bán trái phép chất ma tuý". Áp dụng khoản 1 Điều 194; điểm p khoản 1 Điều 46 Bộ luật hình sự năm 1999:

- Xử phạt bị cáo Sùng A Chá 24 (Hai mươi bốn) tháng tù giam. Thời hạn tù tính từ ngày bị cáo bị bắt tạm giam giữ (ngày 03/11/2017).

- Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

2. Về vật chứng vụ án: Áp dụng điểm b, c khoản 1 Điều 41 Bộ luật hình sự năm 1999; điểm a, b khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự 2015:

- 01 phong bì Công an huyện Mường La đã được niêm phong dán kín (trong chứa 01 vỏ phong bì cũ, giấy gói cũ). Tuyên tịch thu tiêu hủy.

- 02 tờ tiền polyme mệnh giá 50.000 đồng có số seri lần lượt là MT09579087 và LF14204365. Tuyên tịch thu sung quỹ Nhà nước.

3. Về án phí: Áp dụng khoản 2 Điều 136 BLTTHS năm 2015, Điều 21, 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Toà án.

- Bị cáo Sùng A Chá phải nộp tiền án phí hình sự sơ thẩm 200.000 VNĐ (*Hai trăm nghìn đồng*).

Bị cáo có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày, kể từ ngày tuyên án sơ thẩm theo quy định chung của pháp luật.

T/M.HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN-CHỦ TOẠ PHIÊN TOÀ

Quàng Văn Thủy

Nơi nhận :
-Toà án tỉnh Sơn La. 1
-VKSND-Mường La. 2
-Công an-Mường La. 1
-Bị cáo. 1
-Người bào chữa. 1
-Trại giam-Sơn La. 1
-Sở Tư pháp tỉnh Sơn La. 1
-THADS-Mường La. 1
-THA.Hình sự. 2
-Lưu hồ sơ - Án văn. 2